

25 de janeiro

De Onde Vieram Os Idiomas?

Naquele tempo todos os povos falavam uma língua só, todos usavam as mesmas palavras. Gênesis 11:1.

A linguagem é a capacidade que o ser humano possui, desde sua criação, de se exprimir e comunicar por meio da fala. Mas ela não é única. Cada povo exerce essa capacidade através de um sistema de sinais vocálicos distintos que recebem o nome de língua ou idioma.

Estima-se que existam hoje no mundo mais de 5 mil idiomas diferentes. Mas o número pode ser maior, pois é difícil determinar a quantidade exata de línguas faladas pela humanidade.

Os lingüistas, estudiosos da origem das línguas, dizem que os idiomas modernos podem ser agrupados em cerca de 200 famílias. O português e o inglês, por exemplo, pertencem à família indo-européia, que inclui também o grego, o eslavo, o germânico e o celta.

As semelhanças entre os idiomas falados no mundo nos levam a crer que todos se desenvolveram a partir de uma mesma "protolíngua", provavelmente falada na Terra cerca de 6 mil anos atrás. Ou seja, houve um tempo em que todos os povos falavam o mesmo idioma e dele surgiram todas as línguas e dialetos existentes até hoje. Por isso, muitos lingüistas acreditam que os seres humanos modernos partilham de um mesmo ancestral, pois somente assim pode-se explicar como essas línguas evoluíram de uma raiz comum.

Nesse aspecto, podemos dizer que esses estudiosos confirmam indiretamente aquilo que a Bíblia diz. A Palavra de Deus afirma que todos somos descendentes de um mesmo ancestral, que é Adão. Além disso, ela revela o motivo de haver tantas línguas hoje no mundo. Foi por causa da rebeldia do povo de Babel que Deus desceu do Céu e confundiu as línguas, obrigando que os povos se espalhassem pela face do planeta. Essa história está em Gênesis 11:1-9.

As barreiras lingüísticas poderiam ser um obstáculo à pregação do evangelho. Mas o esforço, sem medida, de tradutores cristãos, somado à capacitação lingüística dada pelo Espírito Santo, permite que a Bíblia seja o livro mais traduzido do mundo, podendo ser lida em mais de 1.500 línguas e dialetos diferentes. Isso é realmente incrível.